

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 1650/2003 НА СЪВЕТА

от 18 юни 2003 година

относно изменение на Регламент (ЕО) № 2100/94 за правната закрила на
сортите на територията на Общността

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално член 308 от него,

като взе предвид предложението на Комисията ¹,

като взе предвид становището на Европейския парламент ²,

като взе предвид становището на Сметната палата ³,

като има предвид, че:

- (1) с влизането в сила на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета от 25 юни 2002 г., за финансовия регламент приложим към общия бюджет на Европейските общности ⁴, концепцията за централизиран *ex ante* финансов контрол е заменена с по-модерни системи за контрол и одит;
- (2) Службата на Общността за растително разнообразие следва да има системи за контрол и одит, сравними с тези на институциите на Общността;
- (3) общите принципи и ограничения, управляващи правото на достъп до документи, предвидени в член 255 от Договора, са установени от Регламент (ЕО) № 1049/2001 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2001 г., относно публичния достъп до документи на Европейския парламент, Съвета и Комисията ⁵;
- (4) когато Регламент (ЕО) № 1049/2001 е бил приет, трите институции са се споразумели в обща декларация, че агенциите и подобни органи, следва да прилагат правила, отговарящи на тези, в цитирания регламент;
- (5) подходящи разпоредби следва следователно да бъдат включени в Регламент (ЕО) № 2100/94 на Съвета от 27 юли 1994 г., относно правната закрила на

¹ ОВ С 331 Е, 31.12.2002 г., стр.69.

² Становище от 27.3.2003 г. (все още непубликувано в *Официален вестник*).

³ ОВ С 285, 21.11.2002 г., стр.4.

⁴ ОВ L 248, 16.9.2002 г., стр.1, Поправка в ОВ L 25, 30.1.2003 г., стр.43.

⁵ ОВ L 145, 31.5.2001 г., стр.43.

сортите на територията на Общността⁶, за да направят Регламент (ЕО) № 1049/2001 приложим за Офиса на Общността за закрила на сортите, както и разпоредба за правото на обжалване срещу отказ на достъп до документи;

(6) Регламент (ЕО) № 2100/94 следва да бъде съответно изменен,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Регламент (ЕО) № 2100/94 се изменя, както следва:

1. Добавя се следният член:

„Член 33а

Достъп до документи

1. Регламент (ЕО) № 1049/2001 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2001 г., относно публичния достъп до документи на Европейския парламент, Съвета и Комисията ⁷ следва да се прилага за документи, притежавани от Службата.
2. Административният съвет следва да приеме практически мерки за прилагане на Регламент (ЕО) № 1049/2001, в рамките на шест месеца от влизането в сила на Регламент (ЕО) № 1650/2003 на Съвета от 18 юни 2003 г., за изменение на Регламент (ЕО) № 2100/94 относно правната закрила на сортите на територията на Общността⁸.
3. Решения, взети от Офиса, съгласно член 8 от Регламент (ЕО) № 1049/2001, могат да определят предмета на жалба към Омбудсмана или на действие пред Съда на ЕО, съгласно условията, посочени в членове 195 и 230 от Договора.”
2. Член 111 се изменя, както следва: а) Заглавието се заменя със следното: „Одит и контрол”

б) параграф 111, параграф 1 се заменя със следното:

„1. Функцията вътрешен одит следва да се установи в рамките на Офиса, което да се извършва съгласно съответните международни стандарти. Вътрешният одитор, назначен от председателя, следва да бъде отговорен пред него за установяване на

⁶ ОВ L 227, 1.9.1994 г., стр.1. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 2506/95 (ОВ L 258, 28.10.1995 г., стр.3).

⁷ ОВ L 145, 31.5.2001 г., стр.43.

⁸ ОВ L 245, 29.9.2003 г., стр.28.

подходящото опериране на системите за изпълнение на бюджета и процедурите на Офиса.

Вътрешният одитор следва да съветва председателя за справянето с рисковете, чрез изказване на независимо становище за качеството на системите за мениджмънт и контрол и чрез даването на препоръки за подобряване на условията за прилагане на операциите и насърчаване на добрия финансов мениджмънт.

Отговорността за въвеждането на вътрешни системи за контрол и процедури, подходящи за изпълнението на неговите задачи, следва да бъде на оторизирания служител.”

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на първия ден от месеца, следващ този на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Люксембург на 18 юни 2003 година.

За Съвета:
Председател
G. DRYS